

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Deuxième session ordinaire
du Conseil d'administration**

Rome, 10–13 novembre 2014

RAPPORTS DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES

**Point 9 de l'ordre du
jour**

*Pour information**

F

Distribution: GÉNÉRALE
WFP/EB.2/2014/9-B
26 septembre 2014
ORIGINAL: ANGLAIS

AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR DES INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES PAR LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014

* Conformément aux décisions du Conseil d'administration sur la gouvernance approuvées à la session annuelle et à la troisième session ordinaire de 2000, les points soumis pour information ne seront pas discutés, sauf si un membre en fait la demande expresse, suffisamment à l'avance avant la réunion, et que la présidence fait droit à cette demande, considérant qu'il s'agit là d'une bonne utilisation du temps dont dispose le Conseil.

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site Web du PAM (<http://www.wfp.org/eb>).

NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions de caractère technique à poser sur le présent document à contacter le fonctionnaire du PAM mentionné ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Conseiller principal pour les programmes, OM* M. Gian Carlo Cirri tél.: 066513-3677

Pour toute question relative à la disponibilité de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter l'Unité des services de conférence (tél.: 066513-2645).

* Département de la gestion des opérations

1. Le présent document récapitule les interventions prolongées de secours et de redressement (IPSR) et les augmentations budgétaires pour des IPSR approuvées entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2014 par la Directrice exécutive en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués.
2. Conformément aux décisions du Conseil, les pouvoirs délégués à la Directrice exécutive pour ce qui est de la catégorie des IPSR comprennent:
 - l'approbation des IPSR et des augmentations budgétaires pour des IPSR dont la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars É.-U. Il convient de noter que sur une année civile, le montant total de ces augmentations pour un pays donné ne peut excéder 40 millions de dollars. Toute augmentation ultérieure pour cette année nécessite l'approbation du Conseil;
 - l'approbation des révisions budgétaires pour des IPSR prévoyant des transferts sous forme d'espèces ou de bons, sous réserve que l'augmentation globale de la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars.

Augmentations budgétaires

3. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2014, la Directrice exécutive a approuvé en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués 22 révisions budgétaires pour des IPSR précédemment approuvées par le Conseil. Ces augmentations représentaient une valeur de 95,3 millions de dollars en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 172,8 millions de dollars. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation sont donnés ci-après.
4. Par rapport à la période correspondante en 2013, la Directrice exécutive a approuvé dix augmentations budgétaires de moins entre janvier et juin 2014, ce qui a représenté une diminution de 14,4 millions de dollars du montant prévu au titre des produits alimentaires, et de 84 millions de dollars s'agissant du coût total pour le PAM.
5. La plupart des révisions budgétaires découlaient de la prorogation des interventions, de l'ajout de bénéficiaires, ou de l'incorporation d'activités faisant appel à des espèces ou des bons.

Nouvelles interventions

6. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2014, la Directrice exécutive a approuvé, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués, trois nouvelles IPSR, au Bangladesh, au Ghana et en Guinée. La valeur totale des produits alimentaires pour ces nouvelles interventions se chiffrait à 9,3 millions de dollars et le coût total pour le PAM à 15,2 millions de dollars. Les résumés de ces interventions figurent dans des documents distincts.

**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|--|------------------|---|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Asie | | | | | | | | | | | |
| Bangladesh | 200142 | Assistance aux réfugiés du Myanmar | 23 730 | 12 713 498 | 17 077 229 | 25 494 | 13 547 562 | 18 199 428 | 1 764 | 834 064 | 1 122 198 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| (1) Prolongation de l'intervention et augmentation connexe du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés | | | | | | | | | | | |
| Myanmar | 200299 | Accompagner la transition grâce à la réduction de l'insécurité alimentaire et de la dénutrition des populations les plus vulnérables | 175 544 | 107 999 691 | 176 645 497 | 206 907 | 127 056 592 | 204 455 828 | 31 363 | 19 056 901 | 27 810 331 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Hausse des coûts des produits alimentaires | | | | | | | | | | | |
| 2) Hausse des coûts liés au développement et à l'augmentation des capacités | | | | | | | | | | | |
| Philippines | 200296 | Appui aux ménages déplacés de retour chez eux et aux autres ménages touchés par le conflit dans le centre du Mindanao, et renforcement de la capacité nationale de préparation aux catastrophes et d'intervention en cas de crise | 56 072 | 40 057 081 | 75 549 088 | 67 891 | 48 190 847 | 93 765 937 | 11 819 | 8 133 755 | 18 216 848 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention et augmentation connexe du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés, compte tenu du processus de paix à Mindanao | | | | | | | | | | | |



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|---|------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Sri Lanka | 200452 | Appui aux secours et au redressement dans les anciennes zones de conflit | 28 176 | 25 282 866 | 37 385 176 | 28 176 | 25 987 402 | 38 308,076 | 0 | 704 536 | 922 900 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Accroissement du nombre de bénéficiaires du programme de repas scolaires 2) Augmentation des transferts monétaires effectués au titre du programme de repas scolaires | | | | | | | | | | | |
| Moyen-Orient, Afrique du Nord, Europe orientale et Asie centrale | | | | | | | | | | | |
| Iran (République islamique d') | 200310 | Assistance ciblée aux réfugiés provenant d'Afghanistan et d'Iraq | 8 904 | 4 203 252 | 6 155 108 | 8 904 | 4 203 252 | 6 117 468 | 0 | 0 | 22 360 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |
| État de Palestine | 200037 | Assistance alimentaire ciblée en faveur de groupes démunis et marginalisés et pour l'amélioration des moyens de subsistance en Cisjordanie | 113 924 | 106 715 961 | 152 215 236 | 125 363 | 120 951 695 | 174 483 592 | 11 439 | 14 235 734 | 22 268 357 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention | | | | | | | | | | | |
| Afrique de l'Ouest | | | | | | | | | | | |
| Burkina Faso | 200509 | Accroître la résilience et réduire la malnutrition | 10 698 | 32 885 462 | 51 072 912 | 10 698 | 32 885 462 | 51 580 652 | 0 | 0 | 507 740 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |

**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|--|------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Côte d'Ivoire | 200464 | Sauver des vies, protéger les moyens d'existence et promouvoir la transition | 12 990 | 13 698 930 | 26 758 894 | 24 438 | 23 526 108 | 47 929 645 | 11 448 | 9 827 178 | 21 170 751 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention et augmentation connexe du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés | | | | | | | | | | | |
| Ghana | 200675 | Assistance aux réfugiés ivoiriens | 1 506 | 778 647 | 1 559 986 | 1 371 | 863 837 | 1 621 521 | -135 | 85 190 | 61 535 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Remplacement d'une partie de l'assortiment alimentaire prévu au titre des distributions générales de vivres par des transferts d'espèces au profit des réfugiés | | | | | | | | | | | |
| Guinée | 105530 | Transition au lendemain du conflit dans la région de la Guinée-Forestière | 74 311 | 31 716 849 | 76 671 513 | 76 765 | 32 619 389 | 78 711 697 | 2 454 | 902 540 | 2 040 184 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention et augmentation connexe du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés 2) Hausse des coûts liés au développement et à l'augmentation des capacités | | | | | | | | | | | |
| Guinée-Bissau | 200526 | Appui à la nutrition et aux moyens d'existence de la population vulnérable | 11 419 | 7 411 514 | 15 294 464 | 11 673 | 8 256 576 | 16 768 858 | 254 | 845 062 | 1 474 394 |
| | | | 11 673 | 8 256 576 | 16 768 858 | 11 673 | 8 256 576 | 16 905 527 | 0 | 0 | 136 668 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation des transferts de vivres 2) Hausse des coûts liés au développement et à l'augmentation des capacités 3) Augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|--|------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Mauritanie | 200474 | Favoriser le redressement à l'issue des crises passées et jeter les bases de la résilience au profit des populations touchées par l'insécurité alimentaire | 13 593 | 13 244 004 | 26 548 546 | 15 121 | 16 228 082 | 31 856 410 | 1 528 | 2 984 078 | 5 307 864 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention et augmentation connexe du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés 2) Accroissement du nombre de bénéficiaires | | | | | | | | | | | |
| Sénégal | 200138 | Assistance aux populations touchées par le conflit en Casamance naturelle et aux communautés pâtissant du déficit de production | 64 316 | 52 914 141 | 95 343 816 | 64 316 | 52 914 141 | 95 398 137 | 0 | 0 | 54 321 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |
| Afrique australe | | | | | | | | | | | |
| République du Congo | 200147 | Assistance aux réfugiés de la République démocratique du Congo se trouvant dans la province de la Likouala en République du Congo | 36 388 | 15 369 736 | 46 934 525 | 40 106 | 16 915 417 | 51 610 503 | 3 718 | 1 545 680 | 4 675 958 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention 2) Augmentation du nombre de réfugiés centrafricains ainsi que du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts connexes correspondants | | | | | | | | | | | |



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|--|------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Madagascar | 200065 | Aide pour faire face aux catastrophes naturelles récurrentes et à l'insécurité alimentaire saisonnière | 76 339 | 31 470 545 | 63 553 793 | 76 339 | 31 470 545 | 63 628 503 | 0 | 0 | 74 710 |
| <u>Motif de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |
| Mozambique | 200355 | Assistance aux groupes vulnérables et touchés par des catastrophes | 35 921 | 14 845 433 | 30 143 190 | 38 640 | 16 915 619 | 34 769 582 | 2 719 | 2 070 186 | 4 626 392 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Augmentation du budget relatif aux produits alimentaires et des coûts associés 2) Ajout d'un outil destiné au développement et à l'augmentation des capacités | | | | | | | | | | | |
| Zimbabwe | 200453 | Subvenir aux besoins humanitaires et renforcer la résilience face à l'insécurité alimentaire | 175 769 | 122 038 692 | 247 216 178 | 175 769 | 122 038 692 | 249 304 818 | 0 | 0 | 2 088 640 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Hausse des coûts liés aux transferts d'espèces et de bons 2) Hausse des coûts liés au développement et à l'augmentation des capacités | | | | | | | | | | | |
| Afrique orientale et centrale | | | | | | | | | | | |
| Burundi | 200164 | Assistance aux réfugiés, rapatriés et populations vulnérables touchés par l'insécurité alimentaire | 65 065 | 38 462 016 | 78 510 629 | 77 775 | 48 406 383 | 98 480 619 | 12 711 | 9 944 367 | 19 969 990 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention pour assurer la concordance avec le plan de réintégration du Gouvernement 2) Augmentation des transferts de vivres, d'espèces et de bons 3) Ajout de nouveaux bénéficiaires comptant parmi les populations déplacées | | | | | | | | | | | |



**INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2014
EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS**

| Région/pays | Numéro de projet | Titre | Budget approuvé | | | Budget révisé | | | Montant de la révision | | |
|--|------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| | | | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) | Produits alimentaires (en tonnes) | Coûts des produits (en dollars) | Coût total pour le PAM (en dollars) |
| Rwanda | 200343 | Assistance alimentaire et filets de sécurité à l'appui des réfugiés résidant dans des camps ou retournant chez eux | 37 112 | 20 905 392 | 46 934 525 | 47 384 | 28 547 962 | 60 870 607 | 10 272 | 7 642 570 | 14 432 581 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Prolongation de l'intervention 2) Accroissement du nombre de bénéficiaires 3) Réalisation de transferts d'espèces et augmentation des coûts de transport terrestre, d'entreposage et de manutention | | | | | | | | | | | |
| Ouganda | 200429 | Stabilisation de la consommation alimentaire et réduction de la malnutrition aiguë des réfugiés et des ménages extrêmement vulnérables | 135 274 | 69 726 482 | 133 034 124 | 159 858 | 85 861 805 | 158 867 348 | 24 583 | 16 135 323 | 25 833 224 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Accroissement du nombre de bénéficiaires 2) Augmentation de la quantité de produits alimentaires prévue 3) Révision de la ration destinée au traitement de la malnutrition aiguë modérée chez les femmes enceintes et les mères allaitantes | | | | | | | | | | | |
| Amérique latine et Caraïbes | | | | | | | | | | | |
| Équateur | 200275 | Assistance aux réfugiés et aux personnes touchées par le conflit en Colombie | 5 768 | 8 829 774 | 16 470 716 | 5 433 | 9 243 812 | 16 504 628 | -335 | 414 038 | 33 913 |
| <u>Motifs de la révision</u> | | | | | | | | | | | |
| 1) Accroissement du nombre de bénéficiaires du programme de repas scolaires 2) Ajout d'une composante relative au développement et à l'augmentation des capacités 3) Hausse de la valeur des transferts de bons | | | | | | | | | | | |
| Les coûts totaux des 22 augmentations budgétaires ci-dessus se montent à: | | | | | | | | | | | |
| Coût total des produits alimentaires: | | | 95 361 204 dollars | | | | | | | | |
| Coût total pour le PAM: | | | 172 851 879 dollars | | | | | | | | |

